

2007-2013
cooperazione territoriale europea
programma per la cooperazione
transfrontaliera
Italia-Slovenia
evropsko teritorialno sodelovanje
program čezmejnega sodelovanja
Slovenija-Italija

Check list di autocontrollo sulle procedure di evidenza pubblica e sull'affidamento di incarichi individuali adottati dai beneficiari pubblici e dagli Organismi di diritto pubblico. Beneficiari italiani / Kontrolni list za postopek oddaje javnega naročila za italijanske upravičence

Le novità sul Programma / **Novosti v okviru programa**

Michela Giarle

Vice Responsabile / Namestnica vodje / Chief Manager

Tecnico Congiunto Congiunto / Skupni tehnični sekretariat

UDINE/VIDEM, 03/07/2013



Fondo europeo di sviluppo regionale
Evropski sklad za regionalni razvoj

www.ita-slo.eu
Investiamo nel vostro futuro!
Naložba v vašo prihodnost!

Argomenti trattati / Vsebine

- Procedimenti di evidenza pubblica: importanza del tema
- Pomembnost postopka oddaje javnega naročila
- Recenti novità normative: MEPA e Consip **New**
- Zakonske novosti v Republiki Italiji: MEPA in Consip
- Misure finalizzate a prevenire le irregolarità **New**
- Ukrepi za preprečevanje nepravilnosti
- Check list di autocontrollo sulle procedure di evidenza pubblica e sull'affidamento di incarichi individuali adottati dai beneficiari pubblici e dagli Organismi di diritto pubblico / **Kontrolni list za postopek oddaje javnega naročila za italijanske upravičence**
 - Procedure di Pubblica evidenza D.Lgs n.163/2006 e ss.mm.ii. Aggiornata alle recenti novità normative ed alle irregolarità rilevate / **Postopek javnega naročanja v skladu z Zak. odl. št.163/2006 s spr. in dop.- zakonske novosti in ugotovljene nepravilnosti** **New**
 - CONFERIMENTO INCARICHI INDIVIDUALI - art. 7, comma 6, del D.Lgs n. 165/2001 e ss.mm.ii. / **ODDAJA JAVNEGA NAROČILA v skladu s 6. odstavkom 7. člena Zak. odl. 165/2001 s spr. in dop.**
- Le novità sul Programma: misure migliorative dei sistemi di gestione
- **Novosti v okviru programa: ukrepi za izboljšanje sistema upravljanja**

Procedimenti di evidenza pubblica: importanza del tema Pomembnost postopka oddaje javnega naročila

Perché la materia relativa ai procedimenti di pubblica evidenza conta così tanto?

- Gli appalti pubblici rappresentano uno dei più importanti fattori economici negli Stati membri dell'Unione europea;
- la legislazione sugli appalti è estremamente dinamica;
- parlare di appalti e di procedure di pubblica evidenza significa discutere di come utilizzare correttamente i fondi pubblici.

Zakaj so postopki oddaje javnega naročila pomembni?

- Javna naročila so zelo pomemben ekonomski dejavnik v državah članicah EU;
- pravna ureditev javnih naročil se hitro spreminja;
- govoriti o javnih naročilih in postopkih javnega naročanja pomeni govoriti o pravilnosti porabe javnih sredstev.

Procedimenti di evidenza pubblica: importanza del tema Pomembnost postopka oddaje javnega naročila

Nei programmi di cooperazione territoriale europea.

Le procedure di evidenza pubblica, errate o carenti, rappresentano l'errore più frequente nei programmi finanziati dai Fondi strutturali.

Anomalie ed irregolarità sistematicamente rilevate da CPL e Audit.

La corte dei conti europea ha stimato una percentuale di errore nei fondi strutturali pari al 5% nel 2009. Tre quarti di questo "tasso di errore" sono riconducibili al mancato rispetto delle norme sugli appalti pubblici o delle procedure di pubblica evidenza. [Analysis of errors in cohesion policy for the years 2006-2009. Actions taken by the Commission and the way forward. - Commission staff working paper SEC(2011) 1179]

V okviru programov evropskega teritorialnega sodelovanja

Napačni ali pomanjkljivi postopki javnega naročanja predstavljajo najpogostejšo napako v okviru programov, sofinanciranih iz strukturnih skladov.

Revizijski organ in prvostopenjska kontrola sistematično ugotavljata napake in nepravilnosti.

Po oceni Evropskega računskega sodišča je bila stopnja napake v okviru strukturnih skladov za leto 2009 5%. Tri četrtine omenjene „stopnje napake“ izhaja iz nespoštovanja pravil in postopkov javnega naročanja. [Analysis of errors in cohesion policy for the years 2006-2009. Actions taken by the Commission and the way forward. - Commission staff working paper SEC(2011) 1179]

- **Decreto-legge 7 maggio 2012 n. 52 “Spending review 1” convertito, con modifiche, con legge 6 luglio 2012 n. 94. Art. 7-Modifiche alle disposizioni in materia di procedure di acquisto.**
- **Legge 24 dicembre 2012 n. 228 “Legge di stabilità 2013” Art. 1 co. 149**



Utilizzo del MEPA

- **Decreto-legge 6 luglio 2012 n. 95 “Spending review 2” convertito, con modifiche, con legge 7 agosto 2012 n. 135. - Art. 1 co.3,7,8 e 13 - Riduzione della spesa per l’acquisto di beni e servizi e trasparenza delle procedure.**
- **Legge 24 dicembre 2012 n. 228 “Legge di stabilità 2013”. - Art. 1 co. 150**



Convenzioni CONSIP e diritto di recesso

- **Decreto-legge 18 ottobre 2012 n. 179 “Decreto sviluppo bis” convertito, con modifiche, con legge 17 dicembre 2012 n. 221**
- **- Art. 6 -Trasmissione di documenti per via telematica, contratti della pubblica amministrazione e conservazione degli atti notarili.**



Contratti in forma elettronica

Circolare Direttoriale n. 7581 del 6 febbraio 2013

Novità in materia di acquisti introdotte dalle c.d. “Spending review” e dalla Legge di stabilità 2013. Legge 6/7/2012 n. 94, Legge 7/8/2012 n. 135, Legge 24/12/2012 n. 228 e Legge 17/12/2012 n. 221

- Modalità operative

Vantaggi e opportunità delle novità normative:

- **Analisi e reingegnerizzazione delle procedure di acquisto;**
- **Programmazione e razionalizzazione della spesa;**
- **Aggregazione di spese simili;**
- **Maggiore trasparenza e tracciabilità delle procedure di acquisto;**
- **Maggiori economie;**
- **Immediata formalizzazione dell'ordine per mancanza del termine dilatorio.**

Misure finalizzate a prevenire le irregolarità / Ukrepi za preprečevanje nepravilnosti

Al fine di agevolare la corretta gestione dei progetti, l'Autorità di Gestione mette a disposizione:

- una check list di autocontrollo sulle procedure di evidenza pubblica e sull'affidamento incarichi individuali adottati dai beneficiari pubblici e dagli Organismi di diritto pubblico, per i beneficiari italiani **Aggiornata alle recenti novità normative**
- una check-list di autocontrollo sulle procedure di evidenza pubblica adottate dai beneficiari finali ai sensi degli articoli 3 e 13 della Legge sugli appalti (ZJN-2) e ss.mm.ii. per beneficiari sloveni

Organ upravljanja je v pomoč upravičencem, za pravilno izvajanje projektnih aktivnosti, pripravil:

- kontrolni list za kontrolo postopkov oddaje javnih naročil, ki jih izvajajo javni subjekti in subjekti javnega prava - za italijanske upravičence - **posodobljen v skladu z zakonskimi spremembami**
- kontrolni list za kontrolo pravilnosti izvedbe postopkov oddaje javnih naročil, ki jih izvajajo upravičenci v skladu s 3. in 13. členom ZJN-2 s spremembami in dopolnitvami - za slovenske upravičence

Misure finalizzate a prevenire le irregolarità / Ukrepi za preprečevanje nepravilnosti

Sarà cura di ogni beneficiario:

1. prendere visione della rispettiva check-list di autovalutazione prima dell'avvio delle singole procedure;
2. adattarla alla singola procedura scelta nonché ad eventuali ulteriori mutamenti legislativi ed aggiornarla durante l'attuazione delle operazioni;
3. allegarla alle richieste di convalida della spesa trasmesse alla competente struttura di Controllo di primo Livello ogni qualvolta vengano rendicontate spese collegate ad una procedura di evidenza pubblica e ad affidamenti di incarichi individuali.

Upravičenec:

1. pregleda kontrolni list pred pričetkom postopka oddaje javnega naročila in ga izpolni med izvajanjem projekta;
2. izpolni kontrolni list skladno z izbranim postopkom naročanja ter morebitnimi dodatnimi zakonskimi spremembami;
3. priloži izpolnjeni kontrolni list k vmesnemu poročilu, ki ga posreduje pristojni prvostopenjski kontroli in sicer vsakokrat, ko so v poročilo vključeni izdatki, povezani z izvedbo postopka javnega naročila.

Check list di autocontrollo / Kontrolni list za italijanske upravičence

Beneficiari italiani

Viene messa a disposizione dal Programma per la Cooperazione Transfrontaliera Italia-Slovenia 2007-2013 al fine di agevolare i beneficiari nella corretta gestione delle procedure di evidenza pubblica e negli affidamenti di incarichi individuali

Per beneficiari pubblici e per Organismi di diritto pubblico

Per procedure di evidenza pubblica e per affidamento di incarichi individuali

In caso di modifiche della normativa comunitaria e nazionale di riferimento, le nuove disposizioni si applicano a decorrere dalla data di entrata in vigore delle medesime, a prescindere dalle eventuali variazioni rispetto alla presente check list

Check list di autocontrollo / Kontrolni list za italijanske upravičence

A- DATI GENERALI - PROCEDURA DI AGGIUDICAZIONE

B-MERCATO ELETTRONICO

B - Mercato elettronico						
Procedure di affidamento a seguito delle novità introdotte dalla Spending Review.						
AMBITO DI VERIFICA		SI	NO	NA	AVVERTENZE per i beneficiari	Note
B1	La stazione appaltante, per gli acquisti dei seguenti servizi: 1. ENERGIA ELETTRICA; 2. GAS; 3. CARBURANTI RETE ED EXTRA-RETE; 4. COMBUSTIBILI PER RISCALDAMENTO; 5. TELEFONIA FISSA E MOBILE. ha aderito alle convenzioni Consip?				Per questi servizi sono obbligati ad approvvigionarsi TUTTE LE AMMINISTRAZIONI PUBBLICHE E LE SOCIETA'.	
	Estremi convenzione Consip per l'acquisizione delle forniture appartenenti alle categorie merceologiche delle cosiddette utilities (energia elettrica, gas, carburanti rete e carburanti extra-rete, combustibili per riscaldamento, telefonia fissa e telefonia mobile) per le quali è obbligatoria l'adesione alle convenzioni Consip					

Check list di autocontrollo / Kontrolni list za italijanske upravičence

B - Mercato elettronico						
Procedure di affidamento a seguito delle novità introdotte dalla <u>Spending Review</u> .						
AMBITO DI VERIFICA		SI	NO	NA	AVVERTENZE per i beneficiari	Note
B4	PROCEDURA DI AFFIDAMENTO - SOTTO SOGLIA - PROCEDURA IN ECONOMIA DEFINIZIONE PROCEDURA					
B4.1	Visto l'obbligo del ricorso a <u>MePA</u> è bene verificare e ben definire il prodotto che si intende acquistare. La stazione appaltante può trovarsi in questi tre casi: caso a) presenza del "prodotto" (bene/servizio/articolo) nelle convenzioni <u>Consip</u> , che deve essere identico a quello offerto e nella quantità desiderata. La stazione appaltante ha aderito ad una convenzione <u>Consip</u> ?				I beni/servizi offerti tramite le convenzioni non sono personalizzabili e vengono erogati in quantità minime predeterminate, il che giustifica l'adesione facoltativa alle convenzioni stesse. Se il prodotto è diverso per qualità o quantità si deve comunque ricorrere al <u>MePA</u> .	

Check list di autocontrollo / Kontrolni list za italijanske upravičence

B - Mercato elettronico						
Procedure di affidamento a seguito delle novità introdotte dalla <u>Spending Review</u> .						
AMBITO DI VERIFICA		SI	NO	NA	AVVERTENZE per i beneficiari	Note
B4.2	<p>caso b) presenza del <u>Metaprodotto sul MePA</u> => a questo punto la stazione appaltante deve fare riferimento a due possibili casi: b.1) il prodotto desiderato è immediatamente presente => La stazione appaltante può acquisire il prodotto direttamente da uno dei fornitori (<u>OdA</u>), oppure "lanciare" una <u>RdO</u> al fine di ottenere condizioni migliori. In questo secondo caso, in assenza di condizioni migliorative, la stazione appaltante acquista il prodotto sul <u>MePA</u> da uno dei fornitori già individuati. b.2) il prodotto desiderato NON è presente => La stazione appaltante deve "lanciare" una <u>RdO</u>. Solo nel caso in cui la <u>RdO</u> vada deserta si potrà operare sul mercato libero. Nel caso b) la stazione appaltante ha acquisire il prodotto direttamente da uno dei fornitori (<u>OdA</u>)?</p>					
B4.2.1	Nel caso b) la stazione appaltante ha lanciato una <u>RdO</u> ?					
B4.2.2	Nel caso b) la stazione appaltante, visto che la relativa <u>RdO</u> è andata deserta, ha deciso di acquisire il prodotto sul mercato libero?					
B4.2.3	Nel caso b) la stazione appaltante ha invitato tutti i fornitori abilitati per la categoria di servizi del settore di pertinenza del prodotto?					

CONFERIMENTO INCARICHI INDIVIDUALI

art. 7, comma 6, del D.Lgs 165 del 9 maggio 2001

Criterio soggettivo:

- si basa sulle caratteristiche soggettive degli incaricati
- su un'interpretazione restrittiva della definizione di “operatore economico”(cfr.art.34,c.1,codice appalti) inteso come imprenditore individuale.



normativa applicabile D.Lgs 163/2006 - Codice dei contratti pubblici relativi a lavori, servizi e forniture in attuazione delle direttive 2004/17/CE e 2004/18/CE e ss.mm.ii..

In materia di affidamenti per prestazione di servizi si rinvia direttamente al Trattato UE ed alle direttive

Check list di autocontrollo / Kontrolni list za italijanske upravičence

B - Mercato elettronico						
Procedure di affidamento a seguito delle novità introdotte dalla <u>Spending Review</u> .						
AMBITO DI VERIFICA		SI	NO	NA	AVVERTENZE per i beneficiari	Note
B4.2.4	Nel caso b) la stazione appaltante ha invitato solo alcuni dei fornitori abilitati per la categoria di servizi del settore di pertinenza del prodotto?					
B4.2.5	<p>caso c) Non esiste il <u>MetaProdotto</u> sul <u>MePA</u> => La stazione appaltante si rivolge al mercato libero. Nel caso c), la stazione appaltante, visto che la relativa <u>RdO</u> è andata deserta, ha deciso di acquisire il prodotto sul mercato libero? In questo caso, si veda <u>check list</u> per gli affidamenti con procedura diversa dal mercato elettronico.</p>					

Check list di autocontrollo / Kontrolni list za italijanske upravičence

B - Mercato elettronico						
Procedure di affidamento a seguito delle novità introdotte dalla <u>Spending Review</u> .						
AMBITO DI VERIFICA		SI	NO	NA	AVVERTENZE per i beneficiari	Note
B5	Passaggi necessari					
B5.1	<p>DETERMINA A CONTRARRE Dal combinato disposto dell'articolo 11 del decreto legislativo n. 163/2006 e dell'articolo 192 del T.U.E.L. n. 267/2000, deriva che la determinazione a contrarre deve obbligatoriamente indicare:</p> <p>a) il fine di pubblico interesse che con il contratto si intende perseguire; b) l'oggetto del contratto; c) il valore economico; d) la forma del contratto; e) le clausole ritenute essenziali; f) le modalità di scelta del contraente e le ragioni di tale scelta.</p> <p>La determina a contrarre a monte del procedimento di selezione contiene tutti gli elementi sopra elencati?</p>				<p>Per maggiori informazioni http://www.avcp.it/portal/public/classic/FAQ/FAQ_contrarre</p>	
B5.2	<p>La determina a contrarre (Dlgs. 163/06, art. 125, c. 10 e art. 7, comma 2, legge n. 94 del 2012, legge n. 135 del 2012) a monte del procedimento di selezione è motivata in linea con quanto previsto dal "Regolamento delle acquisizioni in economia" preventivamente adottato dalla stazione appaltante e dall'art. 1, commi 449 e 450 della Legge 27 dicembre 2006, n. 296?</p>					

Check list di autocontrollo / Kontrolni list za italijanske upravičence

H - Ulteriori verifiche New

H.10	Nel caso degli appalti di lavori in corso di esecuzione, prima di liquidare il corrispettivo all'appaltatore sulla base degli stati di avanzamento lavori, vengono fatte le necessarie verifiche rispetto al reale stato di avanzamento ed alla corretta esecuzione di quanto richiesto?		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
H.11	Nel caso degli appalti di lavori la regolarità dell'esecuzione dell'appalto è stata accertata in sede di collaudo o certificata con il certificato di regolare esecuzione dei lavori confermato dal responsabile del procedimento prima della liquidazione del saldo?		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

CONFERIMENTO INCARICHI INDIVIDUALI

art. 7, comma 6, del D.Lgs 165 del 9 maggio 2001

Per esigenze cui non possono far fronte con personale in servizio, le amministrazioni pubbliche possono conferire **incarichi individuali** con contratti di lavoro autonomo, di natura occasionale o coordinata e continuativa ad esperti di particolare e comprovata specializzazione, anche universitaria


Presupposti di legittimità per il conferimento di incarichi individuali:

- l'oggetto della prestazione deve corrispondere alle competenze dell'amministrazione conferente e ad obiettivi e progetti specifici
- Non deve sussistere la possibilità oggettiva per l'ente di utilizzare le risorse umane disponibili al suo interno
- La prestazione deve avere natura temporanea e altamente qualificata
- Devono essere preventivamente determinati durata, luogo, oggetto e compenso della collaborazione

CONFERIMENTO INCARICHI INDIVIDUALI

art. 7, comma 6, del D.Lgs 165 del 9 maggio 2001

Criterio oggettivo:

- si basa sulla prestazione del servizio
 - un'interpretazione estensiva della definizione di “operatore economico” (cfr.art.3 comma 19 vs. art.34 codice appalti)
- 
- Sia il **D.Lgs. 163/2006** Codice dei contratti pubblici relativi a lavori, servizi e forniture in attuazione delle direttive 2004/17/CE e 2004/18/CE
 - Sia il **D.Lgs. 165/2001** Norme generali sull'ordinamento del lavoro alle dipendenze delle amministrazioni pubbliche.

N.B.: Concetto di “prodotto finito”

Appalto di servizi: se vi è un'attività la cui esternalizzazione è a carico del prestatore del servizio;

Collaborazione esterna: se vi è una prestazione che prevede l'acquisizione di un'attività professionale che l'ente appaltatore fa propria per produrre esso stesso un prodotto finale.

CONFERIMENTO INCARICHI INDIVIDUALI

art. 7, comma 6, del D.Lgs 165 del 9 maggio 2001

A. CONFERIMENTO INCARICHI INDIVIDUALI A SOGGETTI ESTERNI



A. CONFERIMENTO INCARICHI INDIVIDUALI A SOGGETTI ESTERNI						
N.	ADEMPIMENTO PREVISTO art. 7, comma 6, del <u>D.Lgs</u> 165 del 9 maggio 2001	Doc. di riferimento	SI	NO	NA	Note
A.1.	A.1.1 - L'oggetto della prestazione che si prevede di conferire all'esterno corrisponde alle competenze attribuite dall'ordinamento all'amministrazione conferente, ad obiettivi e progetti specifici e determinati e risulta coerente con le esigenze di funzionalità dell'amministrazione conferente		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
	A.1.2 - E' stata preventivamente accertata l'impossibilità oggettiva di utilizzare le risorse umane disponibili all'interno della Pubblica amministrazione per far fronte alle attività oggetto dell'incarico		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
	A.1.3 - La prestazione è di natura temporanea e altamente qualificata		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
	A.1.4 - Sono stati preventivamente determinati durata, luogo, oggetto e compenso della collaborazione		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	

CONFERIMENTO INCARICHI INDIVIDUALI

art. 7, comma 6, del D.Lgs 165 del 9 maggio 2001

B. INCARICHI RETRIBUITI A DIPENDENTI DI ALTRE AMMINISTRAZIONI

Per l'affidamento di incarichi retribuiti a dipendenti di altre amministrazioni pubbliche, verificare, oltre agli adempimenti indicati al punto 1), anche il seguente adempimento.

B. INCARICHI RETRIBUITI A DIPENDENTI DI ALTRE AMMINISTRAZIONI						
Per l'affidamento di incarichi retribuiti a dipendenti di altre amministrazioni pubbliche, verificare, oltre agli adempimenti indicati al punto 1), anche il seguente adempimento.						
N.	ADEMPIMENTO PREVISTO	Doc. di riferimento	SI	NO	NA	Note
B.1.	<p>B.1.1 - Autorizzazione dell'amministrazione di appartenenza del dipendente stessi ai sensi dell'art. 53 DLGS 165/2001 (l'autorizzazione è stata richiesta all'amministrazione di appartenenza del dipendente dalla struttura che intende conferire l'incarico; può, altresì, essere richiesta dal dipendente interessato. L'amministrazione di appartenenza si è pronunciata sulla richiesta di autorizzazione entro trenta giorni dalla ricezione della richiesta stessa. Decorso il termine per provvedere, l'autorizzazione, se richiesta per incarichi da conferirsi da amministrazioni pubbliche, si intende accordata; in ogni altro caso, si intende definitivamente negata.</p> <p>Per il personale che presta comunque servizio presso amministrazioni pubbliche diverse da quelle di appartenenza, l'autorizzazione è subordinata all'intesa tra le due amministrazioni. In tal caso il termine per provvedere è per l'amministrazione di appartenenza di 45 giorni e si prescinde dall'intesa se l'amministrazione presso la quale il dipendente presta servizio non si pronuncia entro 10 giorni dalla ricezione della richiesta di intesa da parte dell'amministrazione di appartenenza.)</p>		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	

Misure migliorative dei sistemi di Gestione: le novità sul Programma/ Ukrepi za izboljšanje sistema upravljanja: novosti v okviru programa



Il STC e l'AdG stanno ulteriormente intervenendo con misure migliorative dei sistemi di gestione al fine di migliorare ogni singolo aspetto operativo della cooperazione transfrontaliera!

STS in OU uvajata dodatne ukrepe za izboljšanje sistema upravljanja in posameznih vidikov čezmejnega sodelovanja!

Attuazione progettuale: il “Project management toolbox” / Izvajanje projekta: “Project management toolbox”



1. Sito web ufficiale del Programma - sezione “attuazione Progettuale”
www.ita-slo.eu/progetti/attuazione_progettuale
Uradna spletna stran programa - del „izvajanje projekta“
www.ita-slo.eu/projekti/izvajanje_projekta/
2. Documentazione collegata a ciascun bando pubblico
Razpisna dokumentacija in drugi povezani dokumenti
3. Circolari, Comunicazioni ai LP, News sul sito
Okrožnice, obvestila VP, novice, objavljene na spletni strani
4. FAQ sul sito ufficiale del Programma / FAQ na spletni strani programa
5. Eventi / Dogodki

- **NEWS HOMEPAGE ITA/SLO + ATTUAZIONE PROGETTUALE / NOVICA NA SPLETNI STRANI + IZVAJANJE PROJEKTA**
 - a. circolare dell'Autorità di Gestione inerente le procedure di evidenza pubblica - aggiornamento MEPA / okrožnica Organa upravljanja v zvezi s postopki javnega naročanja - posodobitev v skladu z zakonskimi novostmi, uvedeni v Republiki Italiji
 - b. check list beneficiari italiani / kontrolni list za italijanske upravičence

- **NEWS HOMEPAGE ITA/SLO + CONTATTI / NOVICA NA SPLETNI STRANI + KONTAKTI**

Posta elettronica certificata (PEC) / elektronska pošta z digitalnim certifikatom

➤ **NEWS HOMEPAGE ITA/SLO + CONTATTI / NOVICA NA SPLETNI STRANI + KONTAKTI**

Comunicazione per i beneficiari del Programma sulla modalità di trasmissione della Relazione / **Obvestilo upravičencem o načinu oddaje vmesnega poročila**

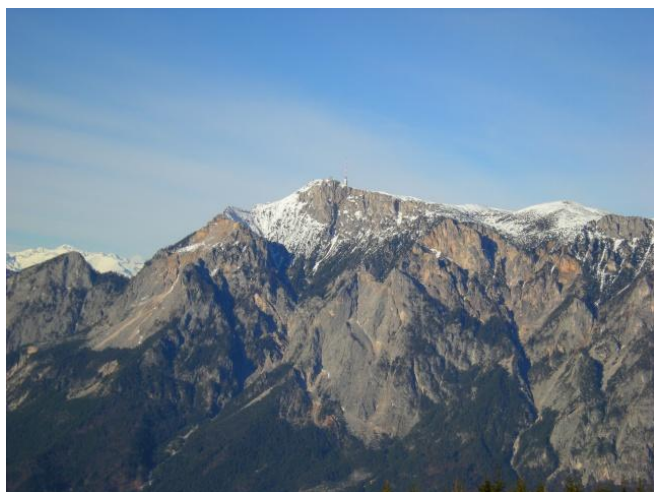
Misure di semplificazione
Poenostavitve

➤ **MAIL LP (alert news + PEC / obvestilo o novostih + e-mail PEC)**
Sospensione disimpegno automatico fondi in conseguenza al terremoto di Maggio 2012. Richiesta informazioni / **Izjema od samodejne prekinitve obveznosti zaradi potresa, ki je prizadel programsko območje maja 2012 - prošnja za posredovanje podatkov**

Eventi / Dogodki

21.09.2013 - ECDAY - Escursione sul Monte Forno (triplice confine Italia-Slovenia-Austria) in collaborazione con i Programmi Italia-Austria e Slovenia-Austria / **Pohod na Peč (Tromeja)** v sodelovanju s programi Italija-Avstrija in Slovenija-Avstrija

09-13.10.2013 - Villaggio Barcolana / **Barkovljanka**



*A tutti voi l'augurio di una buona gestione
delle attività progettuali!
Uspešno izvajanje projektnih aktivnosti!*

Grazie per l'attenzione / Najlepša hvala!

Autorità di Gestione/Skupni organ upravljanja

Regione autonoma Friuli Venezia Giulia

Direzione centrale, cultura, sport, relazioni internazionali e comunitarie

Via Udine 9 - 34132 Trieste, Italia

E-mail: adg.itaslo@regione.fvg.it

Segretariato Tecnico Congiunto/Skupni tehnični sekretariat

via Udine 9

34132 Trieste - Italia

Tel.: +39 040 377 5993

Fax: +39 040 3775907

E-mail: jts.itaslo@regione.fvg.it

Info Point sloveno/Slovenska info točka

Ministrstvo za gospodarski razvoj in tehnologijo

Regionalna pisarna Štanjel

Štanjel 1a, 6222 Štanjel - Slovenia

Tel. (+386) 5 7318 533

Fax (+386) 5 7318 531

E-mail: anton.harej@gov.si

www.ita-slo.eu

Investiamo nel vostro futuro!
Naložba v vašo prihodnost!

2007-2013
cooperazione territoriale europea
programma per la cooperazione
transfrontaliera
Italia-Slovenia
evropsko teritorialno sodelovanje
program čezmejnega sodelovanja
Slovenija-Italija



Fondo europeo di sviluppo regionale
Evropski sklad za regionalni razvoj